Goniec Codzienny

Wilno
WTOREK
7 marca 1944
Nr. 806
Cena w Wilnie 5 fen.

Pełny sukces odpierający pod Witebskiem

Ataki nieprzyjacielskie pod Pskowem i Narwą odparte. — Zniszczono 69 czołgów sowieckich

Z Kwatery Głównej Führera, dnia 5. III. 1944.

Naczelne Dowództwo Sił Zbrojnych podaje:

Na południe od Krzywego Rogu walki odpierające trwają nadal.

Na obszarze Szepietówki bolszewicy po silnym przygotowaniu artyleryjskim przystąpili przeważającymi oddziałami piechoty i czołgów do ataku. Podczas gdy na rozmaitych odcinkach odparto bolszewików po rozbiciu pociskami 59 czołgów, udało się im wedrzeć w kilku miejscach we front niemiecki. Zacięte walki są w toku.

Na południowy wschod od Witebska również wczoraj wszystkie bolszewickie próby przełamania frontu spełzły na niczym.

Na obszarze Pskowa i Narwy bolszewicy kontynuowali swe ataki nowowprowadzonymi siłami. Wojska armii lądowej i oddziały SS rozbiły w twardych walkach wszystkie ataki, zaryglowały miejscowe wyłomy i zniszczyły 17 czołgów nieprzyjacielskich.

Podczas ciężkich walk dni ostatnich szczególnie się odznaczyły na północnym odcinku frontu wschodniego 81 śląska dywizja piechoty pod dowództwem generała-porucznika Schoper i 263 Pfalcko-reńska dywizja piechoty pod dowództwem generała-porucznika Richter.

Z frontów włoskich komunikuje się tylko o obustronnej działalności artyleryjskiej i zaczepnej.

W południowych godzinach 4-go marca zespoły północnoamerykańskich bombowców przeprowadziły ataki terrorystyczne na niektóre miejscowości w zachodnich Niemczech. Zwłaszcza w miastach Kolonii i Bonn powstały szkody w dzielnicach mieszkalnych i straty wśród ludności. Zbombardowano kilka kościołów, szpitali i budynków użyteczności publicznej. Słabszy zespół bombowców przedarł się pod ochroną myśliwców aż na obszar Berlina, napotkał jednak przeszkody ze strony niemieckich powietrznych sił obronnych w przeprowadzeniu skoncentrowanych ataków. Zniszczono 41 samolotów nieprzyjacielskich w tym 21 bombowców czteromotorowych.

Nieprzyjacielskie samoloty niepokojące zrzuciły ubiegłej nocy bomby na miejscowości w zachodnich Niemczech.

Z Kwatery Głównej Führera, dnia 6. III. 1944.

Naczelne Dowództwo Sił Zbrojnych podaje:

Na południowym odcinku frontu wschodniego nieprzyjaciel kontynuował swe bezskuteczne ataki na południe od Krzywego Rogu. Punkt ciężkości sowieckich ataków przełamujących leży obecnie na odcinku Zwenigródka, gdzie wczoraj bolszewicy przystąpili wielkimi siłami piechoty i czołgów do ataku i szczególnie na obszarze na południe od Szepietówki, gdzie bitwa odpierająca z nacierającymi dalej siłami bolszewickimi wzrosła do wielkiej gwałtowności. Na obu odcinkach wojska niemieckie toczą ciężkie walki odpierające. Nieprzyjaciel stracił tam 69 czołgów.

Na środkowym odcinku frontu spełzły na niczym wspierane przez liczne czołgi, kilkakrotnie powtarzane ataki przy autostradzie Smoleńsk — Orsza wśród wysokich krwawych strat dla nieprzyjaciela.

Na południowy wschód od Witebska grenadierzy niemieccy wybitnie wspierani przez „Tygrysy", artylerię szturmową, oddziały zwalczające czołgi i artylerię przeciwlotniczą osiągnęli ponownie pełny sukces odpierający wobec również wczoraj kontynuowanych sowieckich prób przełamania frontu.

Również na północ od Pskowa i pod Narwą odparto w zaciętych walkach nieustanne nieprzyjacielskie ataki. Kilka wyłomów można było oczyścić lub zwęzić pomyślnymi kontratakami.

Podczas walk odpierających na południowym odcinku frontu wschodniego wybitnie się zasłużyły frankijsko-sudecka 46 dywizja piechoty pod dowództwem generała-porucznika Pöpke i wschodnio - marchijsko - badeńska 23 dywizja pancerna pod dowództwem generała-majora Kräber.

We Włoszech nie doszło do żadnych znaczniejszych działań bojowych.

Nieprzyjacielskie samoloty torpedowe zatopiły w nocy z 5-go na 6-y marca na północ od Borkum płynący w konwoju niemieckim szwedzki parowiec „Diana". Ubezpieczające siły zbrojne konwoju i artyleria pokładowa przeciwlotnicza zestrzeliły dwa z trzech atakujących samolotów.

Podczas odpierania ataków nieprzyjacielskich na niemieckie bazy na zajętych obszarach zachodnich zestrzelono w dniu wczorajszym 8 samolotów nieprzyjacielskich, w tym 3 bombowce.

Kilka nieprzyjacielskich samolotów niepokojących zrzuciło ubiegłej nocy bomby na obszarze zachodnich Niemiec.

Po nalocie powietrznym na Londyn

SZTOKHOLM. (DNB). Z Londynu nadeszły autentyczne chociaż i nie kompletne wiadomości o skutkach niemieckch nalotów powietrznych na brytyjską stolicę. Pewien naoczny świadek oświadczył wobec naszego przedstawicieda, że pierwsze niemieckie naloty wbrew przedtem rozpowszechnionym opisom wywołały wielkie spustoszenie Był on jednak świadkiem tylko bombardowania z 23, 24 i 25 lutego. „Rozmawiałem z wielu angielskimi patriotami, oświadczył świadek, i wszyscy oni byli przeświadczeni, że przy dotychczasowym stanie rzeczy i zarysowujących się możliwościach sytuację, należy przedstawiać w otwarty angielski sposób". Szczególnie ciężko ucierpiała dzielnica Greenvich na południe od wielkiego łuku Tamizy. Położony tuż przy brzegu Tamizy Royal Nayal College przedstawiał widok jednego żarzącego się wulkanu, skąd buchały do góry płomienie i przez cały dzień wydobywał się dym. Morski arsenał i budynki rozległych urządzeń portowych, jak również warsztaty okrętowe stanowiły w ciągu 36 godzin jedno jednolite morze płomieni, do którego straż ogniowa z powodu niesłychanie wielkiego żaru mogła zbliżać się od strony rzeki tylko powolnym krokiem. Zlokalizowanie ognia udało się dopiero po trzech dniach. Po pożarze gruzy sprawiały tak ciężkie wrażenie, że ludność w Greenvichu przyrównywała tę dzielnicę miasta do „Pompei". „W City przy ulicy Prince and King William widziałem Bank Angielski, jako zwaliska gruzów" — opowiadał przybyły z Londynu podróżny. Centralę głównej poczty można rozpoznać tylko w postaci gruzów. Połączenie telefoniczne w wielu dzielnicach miasta nie funkcjonuje zupełnie, w innych znów — częściowo. Mieszkańcy Londynu, którzy przeżyli błyskawiczne naloty z 1940/41 roku, podkreślają zastraszająco wielką celność niemieckich bombowców. Katedra św. Pawła stoi nadal nienaruszona, wówczas gdy główna poczta położona w sąsiedztwie oraz Bank Angielski znajdujący się tylko o kilkaset metrów stąd — zmienione zostało w rumowisko i popiół. Angielscy lotnicy, obserwujący z góry płonące miasto, opowiadali, że widok niemieckiego dzieła niszczycielskiego przedstawia się już teraz gorzej niż widok niektórych, zburzonych angielskimi i amerykańskimi bombami, miast niemieckich. Wśród ludności nowa faza bitwy o Londyn wywołała daleko większe wrażenie, niż przedtem, ponieważ ogólnie się przewiduje, że dotychczasowe bombardowanie stanowi jedynie wstęp. „Oczywiście — oświadczył w zakończeniu naoczny świadek — londyńczycy będą z brytyjską wytrwałością opierać się niemieckim atakom. Czy jednak wytrzymają, gdy osiągną one swój kulminacyjny punkt — jest to zagadnieniem, w jakim zasięgu podjęte są niemieckie przygotowania celem zniszczenia brytyjskiej metropolji."

RZYM. (DNB). Jak donosi radio rzymskie, władze watykańskie poleciły wykonać tunel pod kościołem św. Piotra w celu uzyskania łatwiejszego i także dla pojazdów możliwego dostępu do krypty. Jak wiadomo znajdują się w podziemiach Bazyliki groby: św. Piotra i pierwszych papieży, które obecnie wskutek prac budowlanych mają być otwarte.

Życie dla Finlandii

Stary prezydent fiński Svinhufvud zmarł

HELSINKI. Pehr Evind Svinhufvud, założyciel dzisiejszego państwa fińskiego i długoletni prezydent państwa, po kilkumiesięcznej chorobie zmarł we wtorek wieczorem.

W osobie Svinhufvud'a traci Finlandia największego i najbardziej zasłużonego dla swej ojczyzny syna. Svinhufvud osiągnął 82 rok życia. Z nim związane są prawie wszystkie wydarzenia radosci i cierpienia narodu fińskiego podczas ostatnich dziesiątków lat: niewolnictwo, wolność powstającego państwa z dramatycznymi wydarzeniami w latach 1917 i 1918, dni pierwszej walki o wolność i rozkwit nowego państwa. Svinhufvud uchodził za ucieleśnienie wszystkich cnót fińskich i cieszył się wielką popularnością. Był on bohaterem i ulubieńcem fińskiego narodu.

Pochodząc z prastarej szwedzkiej rodziny szlacheckiej, urodził się w roku 1861, studiował prawo i poświęcił się służbie dla państwa. W roku 1901 przybył on do Turku jako sędzia sądu nadwornego. W początkach akcji rusyfikacji byłego państwa carskiego został on ze swego stanowiska zwolniony i pracował jako adwokat w Helsinkach. W roku 1902 został prezydentem sejmiku. Od roku 1914 do 1917 przebywał na Syberii jako polityczny wygnaniec wysłany przez rząd carski. Po swym powrocie w czasie wybuchu rewolucji rosyjskiej został prokuratorem senatu. Wystąpił on przeciw anarchii i chaosom był założycielem nowego państwa fińskiego i jego pierwszym naczelnikiem. W latach 1931—1937 był prezydentem państwa. Również i później aż do swej śmierci postępował za politycznym rozwojem czujnym duchem i niezłomnym zdecydowaniem przeciw wrogom dziedzicznym swego kraju.

Kiedy w październiku ubiegłego roku Niemcy przeprowadzali z nim rozmowę, w której obok swego przekonania o niezwyciężalności Niemiec i Finlandii wyraził w słowach serdecznych swą przyjaźń dla Niemiec i swą wiarę w naród niemiecki i jego istnienie, nikt nie sądził, że ten największy syn Finlandii złożony zostanie do grobu, zanim ciemności tych dni, w których znajduje się jego ojczyzna, miną i nastanie znowu ranek i światło

Jak donosi urzędowo fińskie biuro informacyjne, rząd fiński zarządził pogrzeb byłego prezydenta Svinhufvud'a na koszt państwa.

Londyn „pilnuje" emigrantów

MADRYT. W Londynie stworzono komisję do pilnowania emigrantów. Sposób kontroli stosowany w przyszłości, obrzydzi wielu uchodźcom przesiedlenie na wyspę brytyjską. Według oświadczenia policji brytyjskiej stworzonie podobnej komisji stało się konieczne, ponieważ uchodźcy pozostawali całkowicie „bez nadzoru". W przyszłości, osoby które przebywać będą w Londynie bez zameldowania, traktowane będą jako szpiedzy, bez względu na to, czy posiadają czy też nie opiekę jakiegoś członka rządu. Szczególnie silny nadzór roztoczony zostanie nad emigrantami, którzy staną się podejrzani z powodu wydatku znacznych sum pieniężnych. Emigranci biorą w dużej mierze udział w przestępstwach.

Tę rygorystyczną kontrolę nad emigrantami uważać należy w pierwszej linii jako nowy dowód uprzejmości wobec Moskwy. Rząd angielski zamierza w ten sposób ostatecznie ukrócić antysowiecką działalność rozmaitych ugrupowań emigracyjnych.

Wydanie części floty włoskiej Rosji Sowieckiej

Anglia i Stany Zjednoczone ponownie ulegają żądaniu Stalina

GENEWA. (DNB). Jak donosi Reuter z Waszyngtonu, prezydent Roosevelt ogłosił, że mniej więcej jedna trzecia część floty włoskiej zostanie przekazana Sowieckiej Rosji. Część okrętów będzie miała załogę włoską. Uzupełniająco wyjaśnił Roosevelt, że żądanie Stalina zostało zakomunikowane za pośrednictwem ambasadora sowieckiego w Waszyngtonie.

Powyższe doniesienie ponownie potwierdza, że Anglia i Stany Zjednoczone wykonywują z największą szybkością i największą gotowością każde życzenie Stalina, nie ważąc się na najmniejszy sprzeciw. Dyktatura Stalina nie dopuszcza jakiegokolwiek wzdragania się pod tym względem ze strony anglo-amerykańskich sprzymierzeńców, albo ściślej mówiąc pomocników.

Anglia, która jak wiadomo uzasadniała wojnę przeciw Włochom tą okolicznością, że arterie życiowe Anglii przechodzą przez Morze Śródziemne, w sposób znamienny nie podtrzymuje już tych swoich pretensyj do Morza Śródziemnego w stosunku do bolszewików, jakkolwiek nikt z pośród brytyjczyków nie może zagwarantować, że bolszewicy nie pozostaną na Morzu Śródziemnym. Wobec rzucającego się w oczy zainteresowania, jakie Kreml wykazuje w stosunku do Morza Śródziemnego, byłoby rzeczą wręcz możliwą, że Stalin pozostawi tam przekazane mu włoskie okręty wojenne, by zapewnić swym śródziemnomorskim planom odpowiednią pomoc. Oznaczałoby to nowe poważne niebezpieczeństwo dla wszystkich sąsiednich państw, i wytworzyłoby zupełnie nową sytuację.

SZTOKHOLM. (DNB). Jak dalece zobowiązany jest Roosevelt wobec żądań Stalina w sprawie oddania statków włoskich Sowietom, wnioskować można z komunikatu nowojorskiej gazety „Svenska Dagbladet". Według tego komunikatu panuje w USA ogólne zdanie, że bolszewicy otrzymają dwa nowoczesne włoskie pancerniki, trzy albo cztery krążowniki, dziewięć do dwunastu torpedowców i osiem łodzi podwodnych. Przypuszcza się, że marynarka sowiecka pozatym wzmocniona zostanie wielką ilością statków pomocniczych oraz prawdopodobnie znaczną ilością włoskiego tonażu handlowego.

RZYM. (DNB). Wiadomość, że trzecia część byłej włoskiej floty wojennej przekazana zostanie Rosji Sowieckiej, głęboko wstrząsnęła ludnością Rzymu.

„Popolo di Roma" przypomina, że w min-stwie marynarki we wspaniałym budynku nad brzegiem Tybru, admirałowie-wolnomularze uknuli oddanie włoskiej floty nieprzyjacielowi. Stąd właśnie, jak pisze rzymska gazeta, meldowano nieprzyjacielowi o kursie płynących do Afryki Północnej karawan statków, stąd pochodziły rozkazy, które zmuszały włoskie okręty wojenne do zaprzestania ognia, jeżeli zwycięstwo posuwało się za daleko, stąd w sposób hańbiący wychodziły rokowania w sprawie oddania floty włoskiej w ręce wroga i tu wydano rozkaz jej wydania.

Po walce na wyspie Pirissar

Nowe okrucieństwo bolszewickie

DORPAT. (DNB). Komunikat Naczelnego Dowództwa z dnia 25 lutego donosił o ponownym zdobyciu znajdującej się na jeziorze Pejpus wyspy estońskiej Pirissar.

Korespondent dorpackiej gazety „Postimees" odwiedził wyspę po walkach i opisał swe wrażenie w sposób następujący:

We wsi Pirikula znajdują się ruiny. Kościół luterański jest spalony Kamienna cerkiew rosyjska zachowała się, ale we wnętrzu jej znajduje się chaos. W następnej wiosce znajdują się zwłoki estońskiej osoby cywilnej. Widoczne jest wyraźnie, że stopy jej były związane. Wyciągnięte ręce trzymają jeszcze drut telefoniczny. Tył głowy jest rozbity, czy może chodzi tu o strzał w kark? Dowiedzieliśmy się, że człowiek ten należał do estońskich oddziałów samoobrony i jako ranny dostał się w ręce bolszewików. Inny ranny był tak długo ciągnięty za saniami, aż śmierć przerwała jego męki. Kiedy bolszewicy weszli na wyspę, ludność była pilnie strzeżona. Nikt nie mógł się poruszać. Później zepchnięto ludzi do poszczególnych domów. Wydane rozkazy nie oznaczały niczego innego, jak znane już oddawna wygnanie. Jest rzeczą charakterystyczną, że wywiezionym kazano zabrać wszystkie łopaty i topory, gdyż sowiecki oficer zapewnił ich, że w Związku Sowieckim nie otrzymają jedzenia i dachu nad głową. Dlatego też ludzie, których zmuszono do opuszczenia swych stron rodzinnych, muszą sobie wykopać jaskinie, w których będą oni mieszkać. Bolszewicy zdołali tylko część ludności wyspy wywieść, gdyż rankiem dnia 24 lutego rozpoczął się niemiecki atak na wyspę i bolszewicy zostali wyrzuceni. 126 Estończyków zaginęło

OBWIESZCZENIE

Zgodnie z poleceniem Generalkommissar'a winny być w czasie akcji transportów wojennych wszystkie nie zajęte transportem zboża lub innych ważnych ze stanowiska wojennego produktów, zaprzęgi użyte do zwózki drzewa. Dostarczanie furmanek było jednakowoż dotychczas całkiem jeszcze nie zadowalające.

W zwózce drzewa są jeszcze bardzo duże zaległości, ze względu jednak na duże zapotrzebowanie, zwłaszcza drzewa użytkowego i ze względu na schyłek zimy należy wszelkimi sposobami zwózkę tę przyśpieszyć.

Dlatego zarządzam:

1) Każdy zaprząg musi w czasie akcji transportowej być oddany na jeden dzień do zwózki ważnych ze stanowiska wojennego produktów.

2) W marcu zakazuje się wyjazdu wszelkich furmanek ze wsi do miast, o ile nie muszą one jechać do miast celem dostawienia ważnych ze stanowiska wojennego produktów.

3) Każda furmanka, udająca się do miasta winna przy sobie posiadać zaświadczenie naczelnika gminy lub obwodu, z którego to zaświadczenia musi wynikać, co się na furze znajduje, skąd i dla kogo ładunek jest przeznaczony.

4) Wykraczający przeciwko niniejszemu, muszą się liczyć z tym, że obok ukarania ich zostanie im bez odszkodowania skonfiskowany ich ładunek.

W zastępstwie
podp. SIMON.

Obwieszczenie Wydziału Opałowego

W związku z ogłoszeniem w „Gońcu Codz." z dnia 23 stycznia 1944 r., podaje się do wiadomości mieszkańców miasta Wilna dalszy kolejny porządek wydawania kartek opałowych na 1944/45 r. w okresie od dnia 6 do 11 marca b. r:

Wtorek, dnia 7 marca b. r.

Pylimo Nr Nr. 11—25, Sandelių. Savoji, Smolensko, Siuvejų, Treniotos Nr Nr. 1—26, Pilies, Sapiegos, Skapo Nr Nr. 1—3.

ŚRODA, dnia 8 marca b. r.

Pylimo Nr Nr. 26—45, Sięrakauskio, Treniotos, Traidenio, Radvilų, Radvilaites, Rudens, Rusų.

Czwartek, dnia 9 marca b. r.

Pylimo, Paupio Nr Nr. 1—5, Savanorių Nr Nr. 1—9, Utenos, Ulonų, Ukmerges Nr Nr. 1—12, Skapo, Rato.

Piątek, dnia 10 marca b. r.

Paupio Nr Nr. 6—16, Savanorių Nr Nr. 9—189, Švitrigailos Nr Nr. 1—28, Ukmerges Nr Nr. 13—43, Sausoji, Sapiegos, Sielininkų, Sniadeckio, Smelio.

Sobota, dnia 11 marca b. r.

Paupio, Pakrasčio, Naujo Paupio, Švitrigailos Nr Nr. 29—36, Ukmerges Nr Nr. 44—60, Sroves.

Dozorcy oraz właściciele wymienionych domów winni w oznaczonym dniu w godz. 8—12 zgłosić się do Wydziału Opałowego, ul. Bisk. Matulewicza 4, pok. 62, po odbiór kartek dla wszystkich właścicieli mieszkań, zamieszkujących dane domy.

Przy odbiorze kartek dozorcy winni okazać dowody osobiste i zaświadczenie od administratora domu z wyszczególnieniem przynależnych im domów, właściciele zaś — dowody osobiste.

Przypominamy, że opał na 1944-45 r. (zarówno ze składów miejscowych jak i z lasu) będzie wydawany wyłącznie na podstawie kartek opałowych. Posiadanie kartki opałowej będzie wymagane bezwzględnie od wszystkich osób zwracających się do Wydziału Opałowego w sprawie otrzymania opału, dlatego też wszyscy uprawnieni do otrzymania kartek są wzywani wczas je odebrać.

Kierownik Wydz. Opałowego.

OFIARY

Zamiast kwiatów na grób ś. p. Matki p. majstra Akińczy Kazimierza, dla biednych polskich dzieci RM 50 składają pracownicy i pracownice działu krawieckiego fabryki „Kailis".

Z DNIA

7 Marzec. WTOREK. Tomasza.

Wschód słońca 6.50
Zachód słońca 16.59

DZIŚ ZACIEMNIAMY OKNA OD GODZ. 17.40 DO GODZ. 05.10.

Tu mówi Związek Zawodowy

Dnia 8 marca rozpoczynają się na nowo kursy języka niemieckiego przy ul. Św. Ignacego Nr. 3. Zgłoszenia są przyjmowane tamże od godz. 9 do 13 i od 16 do 19. Kursy dzielą się na dzienne i wieczorne.

KINA

Soldatentheater II (Vilniaus Wileńska) 8
„MÜNCHHAUSEN"

„CASINO" Didžioji (Wielka) 47, tel. 6—77
„DŻUNGLA WOŁA"

„ADRIA" Didžioji (Wielka) 35, tel. 10-37
„NAMIĘTNOŚĆ" z Olgą Czechową.

„MUZA" Naugarduko (Nowogródzka) 8, tel. 6 62
„KOT W BUTACH"
Początek seansów: w dnie powszednie o godz. 15 i 17, w soboty o godz. 13 i 15 i w dnie świąteczne o godz. 13 tei.

„AUSZRA" Pylimo (Zawalna) 54, tel. 16-7
„BAL W OPERZE"

„GRAŻYNA" w N.-Wilejce.
„DZIECI SZCZĘŚCIA"

W kinie **„MUZA"** Nowogródzka 8
w niedzielę 12-go marca r. b. o godz. 1 w poł.
KUM SYLWESTER i KALASANTY KOZIOŁEK
„Poranek śmiechu i humoru"
z udziałem: H. Nikielówny, W. Hermanowicza i W. Lasonia.
Przy fortepianie: R KUNCEWICZ.
Bilety wcześniej nabywać można Wileńska 16—Antykwariat, a w dniu przedstawienia w kasie kina.

TEATR—REWIA
w lokalu kina „MUZA" Nowogródzka 8
od dnia 3-go marca r. b.
PREMIERA
WIELKA KAZIUKOWA REWIA:
„POD ZNAKIEM HUMORU"
przy udziale sił zagranicznych oraz całego zespołu teatru „ALI - BABA"
Początek przedstawień w dnie powszednie o godz. 19 e, w soboty o godz. 17 i 9, w niedzielę o godzinie 15, 17 i 19.
Przedsprzedaż biletów: Wileńska 16 i Wielka 32.

Firma Budowlana „RENTINYS"
Wilno, ul Wielka Nr 8 tel. 16-40
zawiadamia, że w dalszym ciągu są przyjmowani robotnicy kwalifikowani i niekwalifikowani, mężczyźni i kobiety, do robót budowlanych w Wiedniu. Piąty transport odchodzi 1 -go marca 1944 r. Zapisani na ten transport, dla odbycia komisji, muszą się stawić w biurze firmy w dniu 0 -go marca 1944 r. na godz 7.30
Zapisy przyjmuje również nasz punkt werbunkowy w Święcianach, ul. Mažoji Struna č u Nr —1.

Dnia 12-III-44 r. o godz. 12.30
odbędzie się
w TEATRZE MIEJSKIM
d. Pohulanka
KONCERT - PORANEK
który wypełni znana śpiewaczka
OLGA OLGINA
W programie: arje z oper i operetek, oraz pieśni Szopena, kompozytorów polskich, rosyjskich, litewskich, niemieckich, włoskich, hiszpańskich
Przedsprzedaż biletów w kasie teatru w g. 11—13 i 16—18.

Z okazji pierwszej rocznicy **ślubu** p.p. E. i Z. RÓŻBICKICH najserdeczniejsze życzenia składają Janka, Staś i Sztyk.

POTRZEBNI robotnicy i robotnice do lekkich prac fizycznych oraz cieśla do wykonania kilku prac akordowych. Zgłaszać się: Chem. Fabr. „UTILIZACJA", Žverynas (d. Zwierzyniecka) 18, tel. 13-99

Potrzebny doświadczony, samodzielny MYDLARZ do Fabryki mydła „Ringūva", Kowno—Ukrainer str 6. Wynagrodzenie według umowy. Obiad w fabryce, ubranie rob., buciki i pokój—dla żonatego mieszkanie zapewnia dyrekcja fabryki.

NACZYNIA stołowe i kuchenne i inne drobiazgi zamienię na opał. Lvovo 7—7 oglądać poniedziałek (6.III. 44 r.) od godz. 11 do 14 i od 16—18. 2497

OBICIA (Tapety) Resztki witraży do okien zamienię na opał. Basanavičiaus (Wielka Pohulanka) 16—10-a. 2496

PALTO damskie jesienne w dobrym stanie, granat na wzrost średni, zamienię na opał. Skapų (Skopówka) 9—3. 2427

PŁASZCZ męski czarny na piżmowcach z karakułowym kołnierzem, stan dobry na wzrost średni zamienię na opał. Konarskiego 30—1. 24—18

PRACOWNIA jubilersko-grawerska ul. Wielka 53 (obok kościoła) przyjmuje zamówienia sygnetów, obrączek, monogramów i t.p. Kupuje narzędzia grawerskie. 2390

PATEFON walizkowy w dobrym stanie zamienię na opał. Wytenia (Archanielska) 47—4. 2424

PŁASZCZ fokowy zamienię na lisa srebrnego i drzewo Tilto (Mostowa) 23 3 w godzinach między 1—2 i po 5 pp. 2458

PANTOFLE damskie Nr. 37, 38, 39. Kalosze i śniegowce Nr. 35, buty męskie Nr. 28, kamasje męskie Nr. 27 z kaloszami, płaszcz męski letni i jesienny wymienię na opał. Basanavičiaus (W. Pohulanka) 16—6 tamże narzędzia szewieckie, kopyta i inne. 2465

PODANIA w sprawach rozwodowych, sądowych i innych Tłómaczenia Biuro HPB Odminių (Garbarska) 1—26, róg Gedimino (Mickiewicza), front, I piętro

ROWER damski stan bardzo dobry, oraz kostjum damski na średnią osobę zamienię na opał. Zawalna 14—7 2377

ROWER firmy „Brennabor" zamienię na opał. Garbarska 1—11. 2421

SZLIFOWANIE szkła i odnawianie luster F-a J. Lenktaitis. Didžioji (d. Wielka) 44. 2432

SZAFĘ jesionową, nowoczesną czterodrzwiową w b. dobrym stanie, kołyskę dziecinną, zamienię na opał lub na kostjum męski średni rozmiar albo materiał na ubranie Wiłkomierska 3—4. 2392

STARE skrzypce, tyrolskie, bardzo dobry instrument, zamienię na dobre ubranie męskie lub kupon na ubranie. Oferty do Adm. „Gońca" pod „Tyrolski instrument"

TAPCZAN w dobrym stanie zamienię na opał. Bonifratrų (Bonifraterska) 14—11. 2422

TREMO, 4 miękkie krzesła, łóżko drewniane z materacem lustro fryzjerskie 122x60 wymienię na opał. Szwarco (d. Szwarcowy) 5—5. 5478

TAPCZAN prawie nowy szeroki wymienię na opał. Mikolo (Św. Michalski) 14—4. 2469

UWAGA! Ktoby wiedział o miejscu pobytu Trockaite Julja, lat 16 jest proszony o wiadomość za wynagrodzeniem pod adresem „Maistas" Wileńska 27 tel. 15-27 Przetrzymywanie lub ukrywanie będzie ścigane sądownie. 2505

UWAGA rybacy! Siatka do łowienia ryb na jeziorze wym. 35x4,5 m. Z długim kulem, zamienię na ubranie męskie lub na opał. Wielka 18—12 2449

WÓZEK głęboki dziecinny w dobrym stanie zamienię na opał. Lvovo (Lwowska) 26-a m. 1. 2472

WANNĘ — nasiadówkę, jesionkę męską granatową, oraz kredens dębowy nowoczesny zamienię na opał. Liubarto (daw. Grodzka) 11-a—3. Zwierzyniec od 13 do 18. 2456

WÓZEK głęboki, nowoczesny, w dobrym stanie zamienię na opał. Oglądać Basanavičiaus (W. Pohulanka) 43 m. 2. 2464

WEŁNĘ nie przędzoną 2 kg., białe pantofle 36 numer, płaszcz damski bordo, łóżko białe niklowane, maszynę do szycia, dwie walizki i kosz zamienię na opał. Tilto 27—5. 5482

WYNAJMĘ pianino w miejscu albo do domu. Zapłacę 100—150 RM miesięcznie. Šventosios (Gdańska) 1—10 g. 12—14. 2485

WYMIENIĘ na opał rajtuzy na kilkuletnie dziecko spodnie narciarskie damskie czarne, pas ciążowy, mufkę fokową, czarną jedwabną sukienkę watelinę z podszewką, pantofle damskie popielate zamszowe Nr. 38, szafę, biureczko, kozetkę, materac z trawy morskiej, nasiadówkę, walizę mniejszą i dużą, encyklopedję Gutenberga 18 tomów. Trenioto (Stara) 26—1. 2425

WÓZEK głęboki zamienię na spacerówkę lub na opał Gedimino (d. Mickiewicza) 48—29. (sklep, front). 2405

ZEGAR ścienny firmy „Bäcker" dwu bojowy, 2 kapy, 1 biała, 1 wiejska zamienię na opał lub rower damski balon. ul. Ankštoji (d. Ciasna) 8—3-a. 2463

ZA dogląd mieszkania u samotnej osoby, osoba inteligentna dostanie pełne utrzymanie. Subocz 28b—1 do 9 i od 16 godz. w święta do 15. 2448

ZAMIENIĘ głęboki dziecinny wózek na elegancką spacerówkę. Jablońskio (d. Bankowa) 1—2 (wejście z podwórza). 2378

ZAMIENIĘ na opał maszynę ręczną do szycia, suknię jedwabną i materiał na suknię Naujininku (daw. Nowoświecka) 19-4 2445

ZAMIENIĘ na opał 6 krzeseł miękkich, stół okrągły, otomanę i dywan pluszowy. Antokolska 74—4. 2453

ZAMIENIĘ na opał kostium damski na osobę średniego wzrostu i tuszy, koloru jasny granat dowiedzieć się Valančiaus (Piaskowa) 10—3. 5486

ŻYLAKI (wrzody goleni) usuwam— od 7 rano do 11 i od 3pp do 7 pp Gedymina (d. Mickiewicza) 39—4.

1 butelkę koniaku francuskiego i 200 cygaretek zamienię na skrzypce. Oferty do „Gońca" pod „Nr. 2386" 2386

200 RM nagrody, kto wskaże gdzie znajduje się 9 sztuk królików, skradzionych z domu przy ul. Mindaugo 17—38. Rysopis: jedna angora biała, 3 jasno, 3 ciemno szare, 2 bure szenszyle. 2451

Różne

APARAT fotograficzny lustrzanka zamienię na nowe p.ng. damskie buty z cholewami Nr. 36 lub na ręczny zegarek damski dobrej firmy. Kalwaryjska 17—5. 2480

BRODAWKI (znamiona wrodzone szpecące) usuwam bez bólu od 7 rano do 7 wiecz. Gedimina (d. Mickiewicza) 39—4.

BUTY angielskie nowe Nr. 28 oraz Nr. 29 zamienię na Nr. 30 lub na opał. Tamże kupię termos oraz materiał na bryczesy. Oferty do „Gońca" pod „Solidne wykonanie". 2481

BUTY angielskie Nr. 29, bryczesy i płaszcz letni zamienię na opał dowiedzieć się Kowa (Marcowy) 15—1 dzielnica Popławy. godz. 8—13. 2452

CZTERY metry czarnego jedwabiu zamienię na opał. Zgłoszenia Olandu (Holendernia) 7—2. 2430

DYWAN, wyrób ros.-franc. w stanie dobrym wym. 3x2 m. zamienię na opał. Didžioji (Wielka) 2—6 od godz. 10—17 pp. 2454

ENCYKLOPEDJA powszechna 2 tomy całość brosz., 2 kapelusze męskie Nr. 53, półbuciki męskie żółte Nr. 28 materiał na płaszcz damski, materiał na kurtkę męską, pled angielski dwustronny, gitarę zamienię na opał. Vokiečiu 18—2.

FORTEPIAN, piecyk kaflowy, szafa 3 drzwiowa z lustrem zamienię na opał. Gedimino 35 m. 17. 5494

JESIONKĘ marengo i kostjum czarny z dobrych materiałów na wysokiego i szczupłego zamienię na opał. Mickievičiaus (d. T. Zana) 16-a—6.

KRAJĘ tytoń maszynowo na cienkie włókna, szybko i na poczekaniu Ceny niskie. Wiłkomierska 22—4. 2133

KANARKI zamienię na opał. Dla każdego ptaszka dam trochę pokarmu. Słucka (boczna Lwowska) 15—2. 2402

MASZYNĘ nożną „Singer" w dobrym stanie, zamienię na opał. Krakowska 32—6. 2457

MĘSKIE futro na wzrost średni, marynarkę z kamizelką zamienię na opał. Algirdo (Piłsudskiego) 3—3. 5493

MASZYNĘ do szycia ręczną, kilim rumuński, fotel dębowy ze skórą, serwis stołowy porcelanowy i inne rzeczy zamienię na opał. Moniuszkos 46—4. 2345

MODNY frak z białą kamizelką, prawie nowy, na średni wzrost, zamienię na ubranie męskie najchętniej koloru marengo albo na materiał na ubranie. Oferty do Adm. „Gońca" pod „Elegancki frak".

Kupno i sprzedaż

LUSTRO wymiar 142x54 cm kupię. Didžioji (Wielka) 39 prac. mebli.

MASZYNĘ do pisania małą lub wielką kupię, szryft dowolny, może być rosyjski. Biuro tłumaczeń Gedimino 15. 2408

MONETY stare kupujemy godz 11—15-ta antykwarjat Radvilaitė (Królewska) 1 róg Zamkowej

NATYCHMIAST kupię pantofle, czółenka, Nr. 38 bordowe, lub czarne na słupku, lub sportowe półbuciki zamszowe, eleganckie, brązowe, bordo lub czarne. Adres w „Gońcu" pod „Z"

PIANINO lub fortepian oraz meble salonowe (gabinetowe) kupi natychmiast firma „Lenktaitis" Didžioji 44, tel. 19-20. Pośrednictwo niepożadane. 2290

PŁASZCZ fokowy i żakiet, więcej zniszczone, oraz kilka skórek fokowych i błam popielicowy lub inny kupię. Palangos (d. Poznańska) 2—5-b od ulicy wejście godzina 12—16. 2412

SĄ do nabycia kury karmazynki i lekhorny na hodowlę. Mindaugo (Słowackiego) 21-a m. 2. 2409

Praca

MAŁA rodzina potrzebuje służącej umiejącej gotować Warunki dobre. Mickievičiaus (d. T. Zana) 20-15. 2467

POTRZEBNA na stałe kobieta do małej rodziny (1 osoba i 2 i pół lat dziecko). Zgłaszać się. Užupio (Zarzecze) 18—3.

SAMOTNY lat 40 fachowiec poszukuje inteligentnej gospodyni. Zgłoszenia do „Gońca" pod „Gospodyni"

Lokale

MAŁŻEŃSTWO bezdzietne szuka pokoju umeblowanego z używalnością kuchni. Zgłoszenia kierować na Bokšto 11—3. 2346

OKRESOWO przyjeżdżający wynajmie umeblowany pokój z niekrepującym wejściem. Opłata opałem. Zgłoszenia do „Gońca" pod „345" 2300

POSZUKUJĘ przy polskiej rodzinie dwu pokoi lub jednego. Opłata według umowy. Oferty do redakcji „Gońca" pod „11" 5487

SZUKAM mieszkania 2—3 pokojowe z kuchnią. Dobrze wynagrodzę. Zgłoszenia: Gedimino 48—3. 5480

URZĘDNICZKA Wydziału Aprowizacyjno-Gospodarczego poszukuje 1 lub 2 pokoi z najpotrzebniejszemi meblami i używalnością kuchni. Duży remont niekonieczny. Pośrednictwo wynagrodzę Oferty kierować ul Matulewicza (Biskupia) 4, II piętro pokój 20. 2474

Nauka i wychowanie

A B C. Najtaniej i najszybciej konwersacja niemiecka i lekcje pisania na maszynie (10 palcowy — system) Gedimino 4— 12

B. NAUCZYCIELKA gimnazjum udziela lekcji francuskiego, rosyjskiego (konwersacje) oraz niemieckiego tamże mogą być udzielane lekcje matematyki. Zakretowy zaułek 16a m. 3 (róg Konarskiego) od 10—11 i 5—6. 2348

LEKCJE pisania na maszynie. Jogailos (Jagielońska) 10—1 tel 55

SKRZYPEK były prof. konserwatorium udziela lekcyj gry na skrzypcach. Gedimino (Mickiewicza) 11 —8, godz. 13—16. 5751

UDZIELAM lekcji gry na mandolinie system cyfrowy i nutowy dowiedzieć się ul. Subocz 9-12 od godz. 17—19 2316

Handel i przemysł

PRACOWNIA krawiecka firmy „Trikotazas" przy ul. Niemieckiej 26 (wejście z bramy) przyjmuje do szycia płaszcze i suknie damskie oraz ubranka dziecięce.

Lekarze

Dr. JADWIGA ANFOROWICZ Choroby skórne, weneryczne, kobiece Pilies (Zamkowa) 3—9 Przyjmuje od godz. 8 — 16. 18 — 19.

Dr. Med. KAZIMIERZ BIELIŃSKI Choroby skórne i weneryczne Zygimantų (Zygmuntowska) 12 m 14. Przyjmuje od godz. 8—9 i od 13—17.

Dr. FUNDOWICZ STEFAN Choroby nerwowe i wewnętrzne. Sv. Jakubo (Św Jakuba) 10—2 Przyjmuje od g. 14 do 18.

Dr. Med. ZOFIA GODŁOWSKA spec. chorób uszu, gardła, nosa przyjmuje od 8—9, 3—5 A. Jakšto (Dąbrowskiego) 7-4

Dr. B. HANUSOWICZ Choroby skórne i weneryczne. Przyjmuje od 8—10 i od 17—19 Pilies (Zamkowa) 7 — 1.

Dr. EDMUND KUNCEWICZ b. asystent Kliniki U. S. B Choroby uszu, nosa i gardła. Uosto skg. (z. Portowy) 3—4. Przyjmuje od g. 9—10 i 15 — 16.

Dr. Med. KUDREWICZ ZYGMUNT Spec.: weneryczne i skórne choroby. Przyjmuje w godz. 8—13 i 15—20 Pilies (Zamkowa) 15 m. 2.

Dr. T. KUNICKI Choroby wewnętrzne i kobiece (ginekologia i akuszeria) Przyjmuje od godz. 8—10 i 1—5. Vilniaus Wileńska 6—6.

Dr Med KAZIMIERZ ŁUKIEWICZ Specj.: choroby skórne i weneryczne. Vilniaus (Wileńska) 28 m 32. Podwórze II, przyjmuje od g 10—12 i 14—17.

Dr. H. Małofiejewa choroby kobiece i akuszeria. Uosto (Portowa) 3 m 4. Godz. przyjęć: od 15—17.

Dr. Med. GUSTAW MARKIEWICZ Choroby skórne, weneryczne Gedimino (d. Mickiewicza) 1—14 Tel 997 od godz. 8—13 i od 15—19

Dr. Med. W. MORAWSKI b st asystent kliniki U S B, choroby skóry, weneryczne, płciowe Przyjmuje kasowych i prywatnych Šv Mykolo (Św Michalski) 6 m 1 Od g 9—13 i 16—18

Gabinet Rentgenowski Dr. G. NIELUBSZYC Pylimo (Zawalna) 22 — 3 Przyjmuje od g 7 30—9 i 2—4

Dr ORŁOWSKI ROMUALD choroby przewodu pokarmowego i serca od 7 do 10 rano i od 3 pp do 7 pp Gedymina (d Mickiewicza) 39 m. 4

Dr Med WIKTOR PIESKOW Choroby nerwowe i wewnętrzne. Uosto (Portowa) 3 m 2 Ordynuje od 12—14 i 16—17.

Dr. PIWECKI ALEKSANDER Choroby wewnętrzne. Pilies (Zamkowa) 12 — 6 Poniedziałki, środy, piątki od 12—15, wtorki, czwartki, soboty, niedziele od 14—18.

Dr. RUTKOWSKI ALEKSANDER b. Starszy Asystent Kliniki Wewnętrznej i Neurologicznej — Przyjmuje od godz. 10 rano do 3 pp. i od 6 pp. do 7 pp. Wezwania do domu przyjmują się od 7 rano do 7 wieczór. Gedimino (d. Mickiewicza) 39—4.

Dr. K SOKOŁOWSKI Choroby skórne i weneryczne Przyjmuje od g 8 do 12 i od g 5 do 7 wiecz. Vilniaus (d Wileńska) 30 m 14

Gabinet Rentgenowski Dr. Med. A. ŚMIGIELSKA Pilies (d Zamkowa) 8 m 8 Od godziny 9—15.

Dr. W. WOŁODŹKO Choroby skórne i weneryczne Przyjmuje w godz. 8—11 i 15 — 18 Wallstr (Zawalna) 22

Akuszerki

MARIA BRZEZINA Liubarto (Grodzka) 27—1. Zwierzyniec

ZOFIA GRONEROWA przyjmuje, porady i porody w domu Wilno, ul. Konarskiego 1/2—6.

Siostra KULESZANKA St Zastrzyki (dożylne) bańki, porody zamówienia na dom od 7 r. do wieczór Gedymina (d. Mickiewicza) 39 m. 4.

J. KORCHOWA Olandų (d Holendernia) Nr. 4 — 1

MARIA LAKNEROWA przyjmuje od godz 8 rano do 7 wiecz Jasinskio (d. Jasińskiego) 7—5

EUGENIA MACIASZEK b st. położna siostra oper Kliniki Położ-Gina kol USB przyjmuje zamówienia na porodów i zabiegów felczerskich Klaipedos (Żeligowskiego) 5—42.

BRONISŁAWA ROSIŃSKA Lwowska 67—1

W. ŚMIAŁOWSKA Pilies (d Zamkowa) 26—6

WIŁŁOWICZ HELENA Przyjmuje porody Robi zastrzyki (dożylne) Stawia bańki cięte i zwykłe Masaże. Ostrobramska 25

ZANKOWICZ OSTRYŃSKA z długoletnią praktyką. Sadowa (Sodų) 13—4

†

STANISŁAW DĄBROWA-JANUSZEWICZ
emeryt samorządowy. b. Radny m. Wilna, b. Prezes Zw. Gimn. „Sokół"
po długich i ciężkich cierpieniach zmarł dn. 5 b. m.
Eksportacja zwłok z domu żałoby przy ul. Sventiky (Popowskiej) 2-a — 1 do kaplicy na cmentarzu po-Bernardyńskim odbędzie się dn. 7 b. m. o godzinie 17 (5 po poł.). Msza Żałobna i pochowanie zwłok odbędzie się dnia 8 b. m. o godzinie 9 O czym powiadamia Przyjaciół i Znajomych pogrążona w głębokim smutku
Rodzina.

ś. † p.
Janina z Jankowskich Stefanowa Borysowiczowa
ur. w Wilnie 6 XII 1907 r.
po długich i ciężkich cierpieniach, opatrzona Św. Sakramentami, zasnęła w Bogu 4 III-44 r
Eksportacja z domu żałoby przy ul. Finnej 5/2—1 na cmentarz św. Piotra i Pawła nastąpi we wtorek 7 b. m. o godz. 14 Nabożeństwo Żałobne za duszę Zmarłej odbędzie się we środę 8 b. m. o godz. 8.30 w kościele parafialnym św. Rafała. O czym wszystkich bliskich i życzliwych pamięci Zmarłej zawiadamia
Mąż.

ś. † p.
Bolesław Linik
fryzjer
zmarł dn. 5.III 44 w wieku lat 50.
Eksportacja zwłok z domu żałoby na cmentarz Rossa nastąpi dnia 8 III 44 r. o godz. 15.
O czym zawiadamia Kolegów i Znajomych pogrążona w smutku
Żona.

W pierwszą bolesną rocznicę śmierci mego Męża
ś. † p.
Adama Salmonowicza
był. właśc. maj. Remejkiszki, pow. Oszmiańskiego
odbędzie się Msza Żałobna za spokój Jego duszy w kościele SS. Wizytek 8 go marca 1944 r o godz. 7 rano. O czym zawiadamiają stroskana
Żona i Rodzina.

... rocznicę śmierci
ś. † p.
Ignacego Dobrynina
odbędzie się Nabożeństwo Żałobne dnia 9 III b. r. w kościele Ostrobramskim o godzinie 9.
O czym zawiadamia Krewnych i Znajomych Żona i Synowie.

Z okazji szczęśliwie przebytej choroby w początkach lutego zostanie odprawione Nabożeństwo Dziękczynne dnia 7-go marca o godz. 7 w kościele po-Bernardyńskim
O czym Znajomych i Krewnych zawiadamia
Niusia Nowicka.

Adres Redakcji i Administracji: ul. Gedimino 11-a (I piętro) Telefony: Sekretarz Redakcji 42. Redakcja 8-13, Administracja 7-09, Ekspedycja 6-99. Godziny przyjęć w sprawach redakcyjnych od 10 do 15. Sekretarz redakcji przyjmuje od godz. 11 do 13. Administracja czynna od godz. 7 do 16 (oprócz niedziel i świąt). Ceny ogłoszeń: wiersz milim. na 4 str. 12 fen., nadesłane o 100 proc. drożej. Za podanie adresu do Administracji — 80 fen. Stronica ma 12 szpalt. Administracja nie uwzględnia zastrzeżeń co do rozmieszczenia i terminu ogłoszeń.

Drukarnia „Auszra" w Wilnie Wydawnictwo „Goniec Codzienny".